זון אויפגאנג — 4.28
זון אונטערגאנג — 8.37

די איינציקע אידישע צייטונג
אין מערב קאנאדע
עטאבלירט אין 1910
דערשיינט
יעדן טאג

אידישע וואכרט

THE ISRAELITE PRESS

THE GATEWAY OF THE WEST

וועטער:
אממייסטן קלאר און הייס

The Only Jewish Newspaper in Western Canada Established 1910. Published DAILY

Vol. 20, No. 136. Winnipeg, Wed. July 9, 1930. Published daily except Saturday and Sunday. דערשיינט יעדן טאג חוץ שבת און זונטאג מיטוואך יג׳ תמוז, תר״ע.

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY JUL 14 1930 ASTOR, LENOX AND TILDEN FOUNDATIONS

150 טויזנט אידן זוועלן אינדוסטריאליזירט ווערן דאס יאר

מאנדאטן קאמיסיע נעמט ניט אן שאו באריכט

אנערקענט שולד פון אדמיניסטראציע פאר לעצטע אומרוען.

באטאנט די מאנדאטארישע פליכטן צו איר נאצ. היים

(ספעצ. טעלעג. צו ד.א.וו. דורך "איטא")

לאנדאן, יולי 9 (איטא).— ווי דער "איטא" ווערט באקאנט, שטימט דער באריכט פון דער מאנדאטן קאמיסיע ניט איין מיט׳ן באריכט פון דער שאו קאמיסיע, וואס באפרייט די פאלעסטינער אדמיניסטראציעס פון אחריות פאר די ראיאטן; די מאנדאטן קאמיסיע דריקט אויס די מיינונג, אז די אדמיניסטראציע האט ניט ארויסגעוויזן גענוג ענערגיע אין באקעמפן די ראיאטן.

עס ווערט אנגעוויזן אינ׳ם באריכט, אז דער מאנדאט ליינט ארויף אויף דער מאנדאטן מאכט א דאפלטן פליכט: צו גרינדן א ברייטע נאציאנאלע היים און זעלבסטרעגירנדע אינסטיטוציעס. די אראבער מוזן אבער באגרייפן, אז די 2 אויפגאבן זיינען איינג פארבונדן איינע מיט דער צווייטער, און עס איז אוממעגלעך צו אנטוויקלען זעלבסטרעגירנדיקע אינסטיטוציעס, אן דער אנערקענונג און אנטוויקלונג פון דער אידישער נאציאנאלער היים.

—(::)—

שטורם טוט שאדן אויף די פעלדער

בראדוויו, סאסק., יולי 8. — א שטורם האט זונטאג אנגעמאכט א חורבן אויף די פארמס אין פעלדער אויף א שטח לאנג 6 מייל פון בראדוויו. שפייכלערס און געטרייד זיינען צעשאטן געווארן ווי קארטן־שטיבלאך. דער שטורם האט אנגעהאלטן בלויז 15 מינוט.

שטורעמס און האגל אין די פריירים

האגל און שטורעמס האבן די לעצטע פאר טעג געבושעוועט איבער די פריירים, פון אלבערטא ביז מאניטאבא, פאראורזאכנדיק א סך שאדן צו די פעלדער.

אמשווערסטן האט אפשר געליטן דער ספרינגוואטער דיסטריקט, אין נארדוועסט מאסקאטשעוואן, וואו א שטח פון 6 ביי 14 מייל, מיט א ווייץ געדעטעניש וואס האט פארשפראכן א האלבן מיליאן בושל שניט, איז אויסגעלייגט געווארן פלאך פון א שווערן האגל וואס איז געפאלן ביי א 20 מינוט צייט.

זאר און פראוואסט אין אלבערטא באריכטן גרויסן שאדן פון האגל. האגל, גרויס ווי א פויסט, איז געפאלן אין יארק טאנער געגנט.

א שווערער האגל האט זיך דורכגעטראגן נעכטן פרי איבער מערב מאניטאבא; דערגרייכנדיק די פראכטבארע פעלד דער פון ברענדאנער געגנט. דער שטורעם האט אראפגעטראגן טעלעגראף און טעלעפאן סלופעס. מאכנדיק עס אוממעגלאך צו קריגן אינפארמאציעס וועגן דעם שאדן.

די שטורעמס זיינען געקומען נאך הייסע טעג, אין וועלכע די טעמפעראטור האט אין איניקע פונקטן דערגרייכט פון 90 ביז 97 גראד אין שאטן. דער הייסטער פונקט איז געווען עסטעוואן, מיט 97 גראד.

תיקון טעות

אין דעם געכטיקן אנאנס פון דער ווייניפעג עלעקטריק ריילוועי וועגן דיי נייע סטריט קאר פעירס, האט זיך אריינגעמאפט א טעות. עס האט געדאלט זיין: ארבעטער טיקעטס — פיר פאר 25 סענט (אנשטאט פיר פאר $1.00 ווי עס איז געווען אפגעדרוקט).

רומענישער גלח און לערער האבן אונטערגעצונדן באראשא

(ספעציעלע טעלעגראמעס צו "דאס אידישע וואכרט" פון "איטא")

בוקארעסט, יולי 9 (איטא).— די שרי־פה אין באראשא איז אונטערגעצונדן געוואָרן פון דעם לאקאלן גלח און לערער, וועלכע האבן מיט דער באפרייאונג פון דעם אנטיסעמיטישן פירער, דאנילא, פון ארעסט, ווידער אנגעפאנגען טערארזירן די אידישע באפעלקערונג.

דאס ווערט באשטעטיקט פון דער לאקאלער טעלאגראפ צייטונג "בראשאי לאפאק". די צייטונג גיט צו, אז די מאכט איז באאמטרואיקט פון דעם וואוקס פון דער דאנילא באוועגונג. די מאכט אין בוקארעסט האט אבער דערקלערט פאר דער פרעסע, אז זי׳ קאן איר ניט געבן קיין אינפארמאציעס וועגן דער לאגע אין באראשא, ווייל די טעלעגראפישע פארבינדונגען מיט דער שטאט זיינען איבערגעגעריסן געווארן.

עס ווערט פארשטאנען, אז די שריפה אין באראשא האט פארניכטעט 250 הייזער, איינשליסנדיק פיר שולן און דריי קירכן, איבערלאזנדיק 3.500 מענשן אן א דאך איבער׳ן קאפ. א שטארקער ווינט האט געהאלפן צו פארשפרייטן דאס פייער.

טשערנאוויץ, בוקאוויינע, יולי 9 (אר־טא).— א גרויסע צאל פליכטלינגען פון וואמא, קימפאלונג, רוסמאלראוויצע און דארנע זיינען אנגעקומען קיין טשערנאוויץ, זיי דערציילן וועגן דער שווערער לאגע פון דער אידישער באפעלקערונג אין דער געגנט פון דער שווערער טרעפן אויבער אלע פריערדיקע דערווארטונגען. אין איינציקע פונקטן אבער איז א גרויסער טייל פון די תבואות פארטרוקנט געווארן און איינגעגאנגען פארלאָרן געגאנגען, וואס וועט זיך אפרופן שווער אויף די באטרעפענדיקע קאלאָניסטן.

צוליב דער גוטער גערעטעניש, באמערקט זיך א רוהיק אויף ארבעטס הענט, צו פארפילן דעם מאנגל, זיינען עדשט ארויסגעשיקט געווארן צוויי טויזנט ארבעטער פון די אידישע שטעטלאך אין די קאלאָניעס אריין.

מאסקווע, יולי 9 (איטא).— די סאָוועט רעגירונג האט נאך וואס אסיגנירט א ספעציעלן פאנד פון דריי מיליאן רובל צו שאפן אינדוסטריעלע אונטערנעמונגען אין פערצן אידישע שטעטלאך אין אוקראינע, וועלכע זוועלן באשעפטיקן די אָרטיקע ארימערע דעקלאסירטע אידן. די דאזיקע סומע איז ניט איינגעשלאסן אין די פריערדיקע אסיגנירונגען פאר אידישער אינדוסטריאליזאציע.

סאָוועט רעגירונג אסיגנירט נאך דריי מיליאן רובל פאר אינדוסטריעלע אונטערנעמונגען אין אידישע שטעטלאך פאר דעקלאסירטע אידן.

גערעטעניש אין אידישע קאלאָניעס זייער גוט

(ספעציעל צו ד. א. וו. פון אונזער פארעספאנדענט י. בודדור)

מאסקווע, יולי 9 (איטא).— דער שניט אויף די אידישע פעלדער האט זיך שוין אנגעפאנגען די וואָך, און עס ווייזט זיך ארויס, אז די גערעטעניש טרעפט איבער אלע פריערדיקע דערווארטונגען. אין איינציקע פונקטן אבער איז א גרויסער טייל פון די תבואות פארטרוקנט געווארן און איינגעגאנגען פארלאָרן געגאנגען, וואס וועט זיך אפרופן שווער אויף די באטרעפענדיקע קאלאָניסטן.

צוליב דער גוטער גערעטעניש, באמערקט זיך א רוהיק אויף ארבעטס הענט, צו פארפילן דעם מאנגל, זיינען עדשט ארויסגעשיקט געווארן צוויי טויזנט ארבעטער פון די אידישע שטעטלאך אין די קאלאָניעס אריין.

מאסקווע, יולי 9 (איטא).— דער שניט אויף די אידישע פעלדער האט זיך שוין אנגעפאנגען די וואָך, און עס ווייזט זיך ארויס, אז די גערעטעניש טרעפט איבער אלע פריערדיקע דערווארטונגען. אין איינציקע פונקטן אבער איז א גרויסער טייל פון די תבואות פארטרוקנט געווארן און איינגעגאנגען פארלאָרן געגאנגען, וואס וועט זיך אפרופן שווער אויף די באטרעפענדיקע קאלאָניסטן.

א ספעציעלע באראטונג איז אפגעהאלטן געווארן אין מאסקווע צווישן פארטרעטער פון דער סאָוועט רעגירונג, דעם אָרט, דעם אגראַרישאינט און דעם קאמזעס. אויף דער באראטונג איז אנגעצייגט געווארן, אז אלע אָרגאניזאציעס וואס ארבעטן פאר דער פארלייטערונג פון דער לאגע פון דעם אָרימען אידן, האבן ניט קיין געמיינשאפטלאכע פלעגער, און קאנען דערפאר ניט טאן ווירקזאם זייער ארבעט. א קאמיסיע איז באשטימט געווארן, וועלכע דארף איז צען טעג צייט אויסארבעטן אן אלגעמיינעס פלאן פון אינדוסטריאליזאציע. אן צו קריגן פון דער סאָוועט רעגירונג די נויטיקע מיטל־רען פאר׳ן דורכפיר פונ׳ם אנגענומענעם פלאן.

קאנאדער ציוניסטישע אָרגאניזאציע באריכטעט גוטן דערפאָלג פאר די ערשטע זעקס חדשים פון דעם יאָר

מאָנטרעאל. — דער הויפט אפיס פון דער ציוניסטישער אָרגאניזאציע אין מאָנטרעאל האט דער סעָ פארעפנטלאכט א באריכט איבער דער טעטיקייט פון דער אָרגאניזאציע אין פארלויף פון די ערשטע זעקס חדשים פון דעם יחיינטן יאָר, פון אנפאנג יאנואר ביז סוף יוני. דער באריכט באוויזט, אז ניט נעקוקט אויף אלע שווערקייטן און שווערע צייטן, איז די ארבעט געווען א גרויסער דערפאלג. דער ס״ה פון הכנסה איז געווען $121,891.98 און אין מיט זיבן טויזנט דאלאר מער, ווי אין פאריקן יאָר דורך די זעלבע זעקס חדשים.

פון דעם פאראייניקטן אפיל איז דערגרייכט געווארן ביז איצט אין מזומן $88,580.31; די הכנסה פון נאציאנאל פאנד באטרעפט $10,892.53; די הדסה האט עראהאט איינקונפטס $14,445.55; אנדערע הכנסות פאר קלענערע פאנדן טרעפן אן $7,973.59; פאר אן ערך זיבן הונדערט דאלאר זיינען פארקויפט געווארן ביכער און ליטעראטור וואס דער ציוניסטישער אפיס האט פארשפרייט פאר דעם לעצטן יאָר צו ביליקע פרייזן.

רבי זלאטניק, דער עקזעקוטיוו דירעקטאר פון דער קאנאדער ציוניסטישער אָרגאניזאציע, האט ארויסגעגעבן א סטייטמענט אין וועלכן ער דריקט אויס א דאנק און אנערקונג צו אלע ציוניסטישע פריינט אין שפע פיריער פון ציוניסטישע וועלכע האבן געהאלפן צום דערפאלג פון דער ארבעט.

עס איז אבער צו באמערקן פון דעם דערפאלג אז א סך ציוניסטישע פארעיזנען האבן נאך ניט צוגעשיקט צו דער הויפט־בייורא די געלדער וואס זיי האבן געזאמלט בשעת דעם לעצטן קאמפיין. זיי ווערן אויפגעפאָדערט ביי זיך ניט האלטן, נאר גלייך עס צושיקן צו דער הויפט ביורא ווען עס ווערט געזאמלט.

די הויפט ביורא מאכט אויך אויפמערקזאם אז די סומע פון חובות אויפ׳ן חשבון פון דעם פאראייניקטן ציון־אפיל איז ניט זייער גרויס, ווייל דער גרעסטער טייל פון די פלעדזשעס איז דאס יאָר גלייך באצאלט געווארן אין קעש, עס איז דערביער א נעפאר, אז די הכנסה פון דער אָרגאניזאציע אין פארלויף פון די קומענדיקע זעקס חדשים וועט ניט זיין אזוי גרויס ווי אין דעם פאריקן יאָר. די ציון פאראיינען אן באאמטע פון די ציון־פאָנד איינען ווערן דעריבער אויפגעפאָדערט צו שיינקען מער אויפמערקזאמקייט דער ארבעט פון דעם נאציאנאל פאנד און צו פארגרעסערן די הכנסה פון דער אָרגאניזאציע פון קלענערע ביישטייערונגען.

די ערשטע געלעגנהייט צו מאכן א גרעסערע אנשטריינגונג פאר דעם נאציאנאל פאנד וועלן דיי ציון־פריינט האבן גלייך אין דעם היינטיקן חודש, אין דער הערצל וואָך, פון דעם 13טן ביז דעם 20טן יולי, וועלן איבער נאנץ קאנאדע וועט פארקומען א דרייען פאר דעם הערצל־וואלד.

דאס פאלגנדע בויטער אין ארץ־ישראל, באהויפטעט די ביוראָ, איז איינע פון די וויכטיקסטע אונטערנעמונגען אום אויפצולבן ארץ־ישראל. ביז איצט האט דער נאציאנאל פאנד געפלאנצט דריי פערטל מיליאן ביימער אויף 4.000 דונאם לאנד אין 14 פונקטן פון לאנד. דער נאצ. פאנד האט אבער שוין איצט אין זיין באזיץ איבער פיר־און־צוואנציק טויזנט דונאם לאנד וועלכע זיינען גוט נאך פאר ביי לאנד וועלכע זיינען גוט נאך פאר בויער און אויף וועלכע עס דארפן געפלאנצט ווערן מיליאָנען ביימער, און די הערצל וואך ווערט איבער דער גאנצער וועלט אויסגענוצט פאר דער ארבעט פון זאמלען געלט פאר דער באוואלדערונג פון ארץ־ישראל.

אנב - אורחא

פון מארק

אביסל זומערדיקע ענינים

—(::)—

אין די דאזיקע היצן, וועט איר מיט מיר איינשטימען, לויגט זיך ניט צו קניטשן דעם שטערן און שרייבן וועגן ערנסטע זאכן.

ווען עס גיסן זיך פון אייך טייכן שווייס און איך פאכעט מיט דער נשמה פון היץ, טראכט זיך אייך דאן ניט וועגן נאציאנאלע און סאָציאלע פראבלעמען, און אפילו ניט פון דער בשר־בשר פראגע, סיידן איר זייט א מוער פון "ווד העיר״. וואס ס׳איז זיין נאציאנאלע פליכט צו באוואכן דעם כלל־ישראל מיט בשר־בשר און מיט איין־צוגנגריקע בחמות. אפילו ווען ס׳איז 95 גראד פארנחייט אין שאטן איר און איך קאנען אפליינען די אלע וויכטיקע פראבלעמען וואס מאטערן אונז א נאנץ יאָר אויף א ווייל אן א זייט, — אמווייניקסטנס, ביז א קיילערן טאג (און אויף דעם דארף מען ביי אונז לאנג ניט ווארטן). נישקשה, וועט די מענשהייט דערלייזט ווערן מיט א טאג שפעטער. זי, די מענשהייט, האט נאך אן אייביקייט צו לעבן; קאן זי ווארטן, אבער מיר, אז מיר וועלן ווארטן, וועלן מיר שטארבן ווי די נאראנים . . .

***

הבלל, אין די דאזיקע הייסע טעג טראכטן מיר דאך גאר וועגן אנדערע זאכן, נעמלעך: ווי ענדיקט מען שוין דעם מאנס ארבעט אז מען פארדרוסט זיך ערגעץ אין א ווינקעלע, וואו די היץ איז ניט אזא שטיקנדיקע.

איז מיקא, קענן ארבעט האבן מיר קיין רפואה ניט, אפילו אין אונזער געבעגשטן ווינטעע, סיידן אפשר א שעדל צו שניידן קופאנעס. — אבער אזוי ווי אונזער נאנצער ווערט פאפירן אינווענטאר באשטייט פון אקציעס פון דער געוועזענער פועלי־ציוניסטישער צייטונג "די צייט", פונ׳ם פארגעסטנע ארבעטער באנק (איר צו לאנגע יאָר), פון "איקאר" און פון "גאלד באנדס" פון די לינקע יוגיאנס, — נו, איז מוזן מיר דערווייל נאך אביסל צוארבעטן אויף צו מאכן א לעבן.

זעט איר אבער, ווען איר עגדיקט שוין אייער טאג ארבעט, און איר בלייבט לעבן, איז עס ביי אונז ניט שלעכט.

ווייניפעג איז פארט ניט קיין ריזיקע שטאט פון שטאל און אייזן, — כאטש אונזערע "פראספעריטי" יענער ווילן דאס פון איר הקא מאכן, און שעמען זיך, וואס ביי אונז זיינען דא ווייניק פאבריק קוי־מענס.

אפילו ווייניפעגער צענטראלע נאסן זיי־נען ניט אזוי איינג און שטיקנד, — און גייט איר אפ א קווארטאל אדער צוויי פון מיין סטריט אדער פארטרעדש עוועניו, קאן זיך אייך אויסגעבן, אז איר זייט ער־גענ אין א פראווינץ שטעטל.

די וואוינונג נאסן זיינען בכלל, מיט קליינע אויסנאמען, גאנץ ציכטיק. עס ציינ זיך כמעט איבער זיי אלע בולווארן מיט גראז און מיט ביימער. די מייסטע הייזער זיינען ארומגערינגלט מיט לאנס, מיט גערטנער, מיט בלומען.

עס ווייזט פון די מייסטע נאסן מיט קיקיקיס און מיט פרישקייט. אין אזא סביבה שטארבן ניט קיין מענשן פון היץ.

***

מיר זיינען פארזארגט מיט צענטרליקער קליינע פארקן, צעווארפן איבער דער גאנ־צער שטאט, איינציקע פון וועלכע זיינען א פראכט פאר׳ן אויג.

אויף דער נארט ענד ווייס איך אמווייניקסטנס פון פיר אזעלכע פארקן: דער גאנצן גרויסער סט. דזשאנס פארק, ביים טייך, דער נייער און דייער שיינער פארק ביים דער ריווער אין די געגנטן פון יוק־ליד עוועניו, דער סטעלא פארק אנסטעגן תלמוד־תורה און דער ענדערסאן עוועניו פארק.

די לעצטע צוויי זיינען גאנץ קליינע פארקלאך, אבער זיי באדיינען גוט די שכנות׳שאפט. די אלע פארקן זיינען גאנ־צע טעג אנגעפילט מיט קינדער־וועגעלאך און מיט דרעטלעדיקע מאמעס. עס הילכט אין זיי קינדערשער געלעכטער. אין די ווארימע אונטן זיינען זיי פול מיט עלטערע מענשן, וואס זיינען צעשאטן אי־בער די גרינע לאנקעס.

ווי ניט־איידל עס האלטן זיך א סך פון אונזערע מיטבירגער אין די פארקן, צו קיין שאנד זאל עס אונז ניט זיין, ווערן די פארקן פארט געהאלטן אין אויסגע־צייכנטער ריינקייט.

***

נאטירלאך, פארנעמען ביי אונז דעם ערשטן ארט אינ׳ם ליסט פון די פארקן די צוויי גרויסע, פראכטפולע פארקן פון שטאט, — דער סיטי (אדער אסיניבאיאן) פארק פון איין זייט, און אונזער איינע־נער נארט־ענדער קילדאנען פארק, פון דער צווייטער זייט.

דער סיטי פארק איז שענער, גרעסער און רייכער, און פארמאגט אויך א היבשן זאל־אראגיש נארטן.

אבער דעם קילדאנען פארק קאן מען אויך ניט אוועקמאכן אונטער דער האנט. פון אונזער אידישן שטאנדפונקט, האט דער לעצטער די מעלה, וואס איר קאנט דא זיין זיכער צו געפינען אלעמאל אי־מענען מיט וועמען איר זאלט זיך קאנען דורכריידן וועגן וואס־איר־ווילט אין מא־מע לשון. און וואס איר קאנט דא עסן אייערע שווארצע ברויט מיט פלייש סענדוויטשעס בפרהסיא, ניט מורא האבן־דיק, אז די שכנים זאלן אייך דורכשטעכן מיט די אויגן, באטראכטנדיק אייך ווי א וויקהן מענשן.

***

די צוויי גרויסע פארקן האבן דעם חס־רון, וואס זיי זיינען ווייטלאך פון שטאט. זיי ווערן דערפאר געוויינלאך גוט גע־פאקט בלויז אין די זונטאגס.

מאטאריסטן באזוכן זיי אבער אפט אויך אינמיטן וואך.

אבער מאטאריסטן האבן נאך אנדערע שיינע פלעצער ארויסצופאָרן. וועגן זיי — אן אנדערש מאל.

אינדיטן וואכרפן אראָפּ פּאָליציי שעף פון וואכראס און אנטלו־פען אויף געגנב־עטן אוטאָמאָביל

וואכראס, סאסק., יולי 8. — ווען דער הינער פאָליציי שעף האט זיך ארויסגעכאפט אויף דער "ראנינג באָרד" פון א גע׳גנב׳עטן אוטאָמאָביל געטרייבן פון צוויי באנדיטן, האט איינער פון די לעצטע אים געצייגט דעם "געשעפט צייט" פון א רעוואלווער, און דער צווייטער האט אראָפּגעשטויסן דעם פאָליציי שעף פון "ראנינג באָרד".

די צוויי חברה־לייט זיינען ווייטער אוועקגעפאָרן אזוי שנעל ווי דער מאטאר האט זיי געטראָגן. די פאָליציי אינ׳ם נעגנט האלט זיי איצט אין איין, ארומ־זוכן.

ווישאן די. ראָקפעלער איז אין בעסטן געזונט צושטאנד צו זיין 91טן געבורטסטאג

טאריטאון, נ. י., יולי 8. — דער אל־טער אויל מאגנאט, דזשאן די. ראָקפע־לער, וועלכער ווערט פארדרעכנט פאר דעם ריכסטן מענשן אין דער וועלט, איז היינט געווארן איין־און־צייניציק יאָר אלט.

דער אלטער בילאָנער האט פאר־בראכט זיין געבורטסטאג כמעט אזוי ווי יעדן טאג פון יאָר. ער האט געגעסן אין ציים און האט גענומען זיין געוויינלאכן אוטאָמאָביל שפאציר איבער זיין ריזיקן מאיאנטעק אין די פאקאנטיקא בערגלאך. קיין פאטאגראפערס האט מען צו אים ניט צוגעלאזן, ווי פאר די לעצטע עט־לאכע יאָר. דער טאג איז דורכגעגאנגען פאר אים ווי כמעט יעדער טאג אין די לעצטע 20 יאָר, זינט ער האט זיך צו־ריקגעצוגן פון געשעפט.

דזשאן די. ראָקפעלער, ווערט באריכ־טעט, איז אין בעסטן געזונט צושטאנד.

נאָרט-ענד פרוי געטויט פון אוטאָ-מאָביל זיצנדיק ביי זיך אין גאָרטן מיט אירע געסט

אן אויסערגעוויינלאכער אומגליקס צו־פאל האט לעצטן אונטג פאסירט, ווען מרס. עלען פירס, 273 סט. קראם סטרים, איז איבערגעפאָרן געווארן און איז כמעט מאמעטאל געטויט געווארן פון אן אור־טאָמאָביל, ווען זי איז געזעסן ביי זיך אין גארטן און פארבראכט מיט אירע געסט.

מרס. פירס איז דאן געזעסן ארום אי־רע בלומען און האט געשמועסט מיט מר. און מרס. ר. ט. באיס, פון גארווע האוז, מאנ., וועלכע זיינען געווען די געסט פון דער פאמיליע. פלוצלונג איז אנגעקומען אן אוטאָמאָביל, נייענדיק אויף צוריק, און האט זי איבערגעפאָרן. זי איז אזוי צעשלאגן געווארן, אז זי איז כמעט מא־מענטאל געשטארבן. ווען א דאקטאר איז געקומען, האט ער זי שוין געפונען טויט.

דער טרייבער פונ׳ם אוטאָמאָביל איז געווען א שכן פון דער פאמיליע, ווילי־אם עגנוס, 67 אינגלסטער בולווארד. ווי ער האט דערציילט, האט ער געהאלטן ביי "אויסבעקן" זיין אוטאָמאָביל, אין זיין גאראזש ארויס, ווען ער האט אויפגעהערט אין דער הויז־ווייט, אויפגעלייגט אויף דער הויפט־שטראס, אויפגעלייגט בלויז 15 מינוט.

היגער איינוואוינער געפונען טויט פון טשאד אין זיין גאראדזש

ערווארד דזש. האפקינס, 315 בראק סט., איז געפונען געווארן א טויטער, ביים דערל. פון זיין אוטאָמאָביל, אין זיין גאראדזש, נעכטן אין דערזשיינג.

ווען מר. האפקינס איז ניט געקומען ווי געוויינלאך צו דער ארבעט אין אפיס פון דער נ. באולף גרין קאָמפאני, פון וועל־כער ער איז געווען קאסירער, איז מר. באולף אן נאך א פריינט אוועקגעגאנגען זעען וואס האט אים פארהאלטן. ווען זיי האבן אים הויז קיינעם ניט געפונען, זיינען זיי אוועק זוכן אין גאראזש, וואו זיי האבן אים געפונען א טויטן פון קארבאן מאָנאקסייד גאז.

מר. האפקינס איז געווען 43 יאר אלט, פארבראכן די פארשיידענע שטאטיקע "ביי־לאוס", בסך־הכל איז פאר דעם מא־נאט יוני איינגעקאסירט געווארן פינף טויזנט 814 דאלאר און 50 סענט אין שטראפן. פון דער סומע גייט פאר דער שטאט $4.910.50 און דער באלאנס גייט צו דער פראווינץ.

צווישן די אנדערע פאלן זיינען געווען 12 פאר ניט וועלן אויפהאלטן איינגענע פאמיליעס; 73 שיכרות; 16 שיכור׳ע אוטאָמאָביל פאָרער; 16 געשלעגן; 38 גנבות; 49 בוטלעגערס און א צאל אנ־דערע משפטים פאר ענלאכע "מעשים טובים".

ווייניפעגער בירגער האבן געגעבן גוט צו לייזן דעם פאָליציי געריכט

568 ווייניפעגער בירגער האבן אין פארלויף פון יוני מאנאט זיך באקאנט מיט געוויסע איינצלהייטן פון דעם נייע עם הייוועי פארקער געזעץ, דורך דעם וואס זיי זיינען דערשינען פאר דעם מא־גיסטראט פון שטאטיקן פאָליציי געריכט אויף פארשיידענע קלאגעס פון ברעכן דעם פארקער געזעץ.

בסך הכל זיינען אין פארלויף פון לעצ־טען מאנאט אויסגעהערט געווארן אין שטאטיקן פאָליציי געריכט 2.378 פאר־שיידענע פאלן. פון דער צאל זיינען 1.919 פאלן געווען "געפאמאנסטע" און די אנדערע זיינען אראָפּגעטרט געווארן. 1.285 משפטים זיינען פארגעקומען

ה. י. ווייל׳דער רעדט מאָרגן פאר "קיוואניס"

ה. י. ווייל׳דער, פרעזידענט פון "דאס אידישע וואכרט", איז איינגעלאדן געווא־רען און וועט אדרעסירן דעם "קיוואניס" קלוב" מארגן, 12.30 נ. מ., ביי א לאנ־טשעאן אין סט. באניפיים האספיטאל.

אלטער פאָליציסט וועט זיך צוריקציען פון זיין דינסט

מר. פרענק קערר, וועלכער האט גע־דיינט דער שטאט ווייניפעג פאר די לעצ־טע 34 יאָר, אלס א פאָליציסט, א צענ־זאר און מואווי בילדער, א באאמטער אין אפיס איבער ארבעטסלאָזע און שטאטי־ער האט לייסנס אינספעקטאָר, וועלכן אמט ער האט איבערגענומען אין 1910. און ער האלט אים אן ביז היינטיקן טאג, האט נעכטן דערקלערט אז קומענדיקן יאָר וועט ער זיך צוריקציען פון זיין אמט און ער וועט פארברייטענען די איבערזיכ־יאָרן פון זיין לעבן אין ווייניפעג אין דער נייער היים וואס ער בויט איצט.

—(::)—

איינער פארוואונדעט, איינער ארעסטירט נאך געשלעגן

טשארלס וועלש לינט אין דזשענעראל האספיטאל מיט א טיפער וואונד פון א מעסער אין זיין לינקן ארעם, און דזשאן פישער געפינט זיך היטנטער די גראטעס, ווי א רעוולטאט פון שיכרות און גע־שלעג, וואס איז פארגעקומען אויף וועסט פארטערדזש נעלטן. וואלש׳עס וואונד איז ניט ערנסט.

די צוויי יונגעלייט האבן צוזאמען גע־טרונקען, און ווי עס ווייזט אויס האבן זיי איבערגעכאפט די מאס און צו דעם האט ווייזט אויס די שטארקע היץ גע־מאכט אויף זיי א שלעכטע ווירקונג, וואס עס האט ז׳ ייגעבראכט צו א קרעגיריי און ענדלאך צו א געשלעג.

פישער איז נעכטן דערשינען אין שטאַ־טיקן פאָליציי געריכט. זיין משפט איז אפגעלייגט געווארן אויף דעם 16טן יולי.

באנדיטן וואכרפן אראָפּ פאָליציי שעף פון וואכראס און אנטלו־פען אויף געגנב־עטן אוטאָמאָביל

וואכראס, סאסק., יולי 8. — ווען דער הינער פאָליציי שעף האט זיך ארויסגעכאפט אויף דער "ראנינג באָרד" פון א גע׳גנב׳עטן אוטאָמאָביל געטרייבן פון צוויי באנדיטן, האט איינער פון די לעצטע אים געצייגט דעם "געשעפט צייט" פון א רעוואלווער, און דער צווייטער האט אראָפּגעשטויסן דעם פאָליציי שעף פון "ראנינג באָרד".

די צוויי חברה־לייט זיינען ווייטער אוועקגעפאָרן אזוי שנעל ווי דער מאטאר האט זיי געטראָגן. די פאָליציי אינ׳ם נעגנט האלט זיי איצט אין איין, ארומ־זוכן.

שעריף פון טראי צווינגט איינ־טימער אראָפּגעמען שילד "קיין אידן ניט דערלויבט"

טראי, יולי 9 (איטא).— שעריף הער־מאן שנייידער האט פארארדענט דעם איי־נגעטימער פון אן אוטאָמאָביל סטיישאן אראָפּצונעמען דעם אנטיסעמיטישן שילד, וואס ער האט אויפגעהאנגען לעבן א "סווימינג פול" וואס געפינט זיך אויף זיין פלאץ, נאכדעם ווי יוסף הארמאטס, פרעזידענט פון דער היגער בית־אל קאנ־גרעגיישאן, האט אים צוגעשטעלט א פארמעלע קלאגע.

די אויפשריפט אויף דער שילד איז געווען "קיין אידן ניט דערלויבט" און זי איז אויפגעהאנגען געווארן לעבן א צוויי־טער שילד מיט דער, אויפשריפט "קיין הינט ניט דערלויבט".

אין זיין פארארדענונג אוועקצונעמען די שילד, האט דער שעריף אנגעוויזן, אז דאס איז א פארלעצונג פון ארטיקל 4, סעקציע 4, פון אקט וועגן ציווילע רעכט, וואס פארבאט איינגטימער פון עפנטלא־כע פלעצער צו דיסקרימינירן צווישן מענשן זייער קאליר, נאציאנאליטעט אדער גלויבן.

דער "סווימינג פול" געפינט זיך אויפ׳ן וועג צווישן טראי און הוסיג פאלס.

נעדרעטעניש אין ארגענטינע

(ספעציעל צו "דאס אידישע וואכרט" פון "איטא")

בוקארעסט, יולי 9 (איטא).— די שרי־פה אין באראשא איז אונטערגעצונדן געוואָרן פון דעם לאקאלן גלח און לערער, וועלכע האבן מיט דער באפרייאונג פון דעם אנטיסעמיטישן פירער, דאנילא, פון ארעסט, ווידער אנגעפאנגען טערארזירן די אידישע באפעלקערונג.

דאס ווערט באשטעטיקט פון דער לא־קאלער טעלאגראפ צייטונג "בראשאי לא־פאק". די צייטונג גיט צו, אז די מאכט איז באאמטרואיקט פון דעם וואוקס פון דער דאנילא באוועגונג. די מאכט אין בו־קארעסט האט אבער דערקלערט פאר דער פרעסע, אז זי׳ קאן איר ניט געבן קיין אינפארמאציעס וועגן דער לאגע אין באראשא, ווייל די טעלעגראפישע פארבינ־דונגען מיט דער שטאט זיינען איבערגע־געריסן געווארן.

עס ווערט פארשטאנען, אז די שריפה אין באראשא האט פארניכטעט 250 הייז־ער, איינשליסנדיק פיר שולן און דריי קירכן, איבערלאזנדיק 3.500 מענשן אן א דאך איבער׳ן קאפ. א שטארקער ווינט האט געהאלפן צו פארשפרייטן דאס פייער.

טשערנאוויץ, בוקאוויינע, יולי 9 (אר־טא).— א גרויסע צאל פליכטלינגען פון וואמא, קימפאלונג, רוסמאלראוויצע און דארנע זיינען אנגעקומען קיין טשערנא־וויץ, זיי דערציילן וועגן דער שווערער לאגע פון דער אידישער באפעלקערונג אין דער געגנט פון דער שווערער טרעפן אויפן ארמאטס, וועלכע זיינען אנגעקומען אין דער לעצטער צייט.

—(::)—

אלטער פאָליציסט וועט זיך צוריקציען פון זיין דינסט

מר. פרענק קערר, וועלכער האט גע־דיינט דער שטאט ווייניפעג פאר די לעצ־טע 34 יאָר, אלס א פאָליציסט, א צענ־זאר און מואווי בילדער, א באאמטער אין אפיס איבער ארבעטסלאָזע און שטאטי־ער האט איבערגענומען אין 1910. און ער האלט אים אן ביז היינטיקן טאג, האט נעכטן דערקלערט אז שטאַטיקן פאָליציי געריכט אין ווייניפעג אין דער נייער היים וואס ער בויט איצט.

—(::)—

אינדיטן פון אלבערטע אנגעפאלן

אדמאנטאן, אלבערטע, יולי 8. — אין דער נעכט פון דאנערשטיג, ווען דער אלטער מאן אלבערט אלבערטסן, ווען דער אלטער מאן אלבערט אלבערטסן, ווען דער אלטער מאן אלבערט אלבערטסן